FLASH Saint-Martin-des-Champs

BOMM KELEIER Sant-Martin-War-Ar-Maez

N°482

Informations Municipales

29 avril 2019

DANS CE NUMERO

Actualités p.2
- Journées nationales de la macula
- Bienvenue dans mon jardin en Bretagne
- Stationnement des véhicules sur les trottoirs et les pistes cyclables
- Elections européennes
- Piratage informatique
- Déchèteries : passage aux heures d'été

Culture p.3
- Médiathèque
- Local jeunes
- Relais Petite Enfance
- Portes ouvertes : Ecole du Gouélou
- Roudour : autres évènements
- Les Moyens du Bord
- Service enfance jeunesse
- Les ateliers de la Cyberbase

Vie associative p.4
- Club maquettisme
- Fest-noz des écoles publiques bilingues
- Pétanque Loisir
- Commémoration du 8 mai 1945
- ASSM Cyclotourisme
- Amicale des retraités
- Cercle Philatélique
- A travers Champs

AGENDA

Du 1er au 26 mai : Exposition « un artiste, une œuvre, les créatifs de la baie de Morlaix » – le Roudour

Samedi 4 mai : Portes ouvertes de l'école Maternelle du Gouélou de 9h30 à 12h

Samedi 4 mai : Fest-noz des écoles publiques bilingues à partir de 19h30 – Le Roudour

Samedi 4 mai : Challenge annuel Pétanque loisir à partir de 10h

Dimanche 5 mai : LOTO A travers Champs – 14h, au Roudour

Mercredi 8 mai : Commémoration du 8 mai 1945 – 10h45, monument aux morts

Samedi 11 mai : Concert Nathanaël Gouin – 20h30, le Roudour

Samedi 18 mai : « Hors cases », Colloque Fondation Massé Trévidy – 10h à 17h, le Roudour

Mercredi 22 mai : Istorioù divyezhek – 16h, médiathèque

Samedi 25 mai : Concerts, Rue Traverse et Radio Babel Marseille – 18h puis 20h30, le Roudour

Dimanche 26 mai : Elections Européennes



NATHANAEL GOUIN – Samedi 11 mai – 20h30 PÔLE CULTUREL LE ROUDOUR

Lauréat de nombreux prix internationaux, Nathanaël Gouin, figure parmi les jeunes pianistes les plus prometteurs de sa génération.

Soliste et chambriste recherché, il se produit dans le monde entier. Invité dans les salles les plus prestigieuses telles que la grande salle Pierre Boulez de la Philharmonie de Paris, la Cité de la Musique ou le palais des Beaux-Arts de Bruxelles, Nathanaël Gouin cultive un répertoire large et curieux. Collaborant avec de nombreux ensembles (le Philharmonique de Liège, le New Japan Philharmonic, le Chœur de Radio France…) qui l'accompagnent en soliste, il brasse un large répertoire de Concertis. Son goût profond de la musique de chambre s'affiche aux côtés de grands interprètes tels que Augustin Dumay, Gary Hoffman, Michel Dalberto ou encore José Van Dam…

Le magazine Classica le place parmi les pianistes à suivre de la nouvelle génération et lui décerne en 2017 un « Choc » pour son album solo : « Liszt Macabre ». C'est justement en solo que Nathanaël Gouin vous invite à partager un concert inédit qui vous fera entendre les plus belles notes de ces deux derniers opus…

INFOS ET BILLETTERIE
Réservation au guichet
Mercredi, jeudi et vendredi de 13h30 à 18h00, samedi de 16h à 18h
Réservation en ligne sur www.espace-roudour.com
Réservation dans les magasins Leclerc
Tarifs : 16€* normal, 13€* abonné, 6€* moins de 18 ans
**hors frais de location*



RADIO BABEL MARSEILLE – Samedi 25 mai – 20h30 PÔLE CULTUREL LE ROUDOUR

Dans le cadre du Festival Les Originales.

Radio Babel Marseille nous propose un voyage des bords de la Méditerranée vers notre vaste monde intérieur. Les mots et la poésie des auteurs auxquels ils ont fait appel, évoquent le gout de l'inconnu et de l'aventure, l'envie d'un monde ailleurs, d'un monde meilleur. Sur cette embarcation, les cinq voix de Radio Babel Marseille chantent haut, fort et puissamment en plusieurs langues passant naturellement de l'arabe au français, de l'espagnol au swahili, du créole à l'occitan. Des voix chaudes et unies, une polyphonie qui élève et nous offre à voir un monde sans frontière.

C'est par les timbres variés de leur voix et le groove du beat-box que les cinq hommes de Babel créent une variété de rythmes, de sons et d'ambiances et nous mènent d'un pays à l'autre, d'une langue à une autre. Ils inventent une musique du monde voyageuse, vocale et rythmée, parsemée d'Antilles, d'Afrique, de blues occitan et de mélodies latines...

INFOS ET BILLETTERIE
Réservation au guichet
Mercredi, jeudi et vendredi de 13h30 à 18h00, samedi de 16h à 18h
Réservation en ligne sur www.espace-roudour.com
Réservation dans les magasins Leclerc
Tarifs : 16€* normal, 13€* abonné, 6€* moins de 18 ans
**hors frais de location*

ET AUSSI… RUE TRAVERSE EN CONCERT – Samedi 25 mai – 18H PÔLE CULTUREL LE ROUDOUR

Dans le cadre du Festival Les Originales.
Billetterie : 16€, Librairie Dialogues, Magasin Leclerc ou sur le site internet du Festival.

MAIRIE DE SAINT-MARTIN-DES-CHAMPS - Place de la Barrière - CS 77832 - 29678 MORLAIX Cedex
Tél. 02.98.62.06.47 - Fax 02.98.88.33.32 - email : mairie@ville-stmartin29.fr - www.ville-st-martin29.fr

JOURNEES NATIONALES DE LA MACULA DU 24 AU 28 JUIN 2019

Le dépistage c'est simple, rapide, indolore et ça peut sauver votre vue !

Organisées par la Fédération France Macula et l'Association DMLA en collaboration avec les acteurs clés du monde de l'ophtalmologie (SFO, SNOF, AFO), ces Journées sont élaborées en partenariat avec les laboratoires Novartis, Bayer, Allergan et Hoya-Seiko.

Pour la 4e année consécutive, les Journées nationales de la macula donnent RDV aux Français pour s'informer sur les pathologies de la macula et proposer aux personnes à risque de se faire dépister.

Cette année, la communication met l'accent sur les avantages du dépistage afin de lever les réticences de certains patients. Simple, rapide, indolore, le dépistage précoce est indispensable pour diagnostiquer une éventuelle maladie de la macula au plus tôt, avant que celle-ci n'entraîne des dommages visuels pouvant être graves et irréversibles. Autant de bonnes raisons de profiter des Journées pour se rendre dans un des nombreux centres de dépistage partenaires présents sur tout le territoire !
http://www.journees-macula.fr/

BIENVENUE DANS MON JARDIN EN BRETAGNE

Ouverture des jardins des particuliers samedi 15 et dimanche 16 juin

Un événement convivial et chaleureux, ouvert à tous

La Maison de la Bio du Finistère, en partenariat avec la Maison de la Consommation et de l'Environnement, organise le week-end du 15 et 16 juin prochain, l'événement « Bienvenue dans mon jardin ». Le principe est simple : des particuliers ouvrent les « portes » de leur jardin afin de partager leurs connaissances et leurs pratiques du jardinage.

Cette action est une belle occasion pour le grand public de découvrir des jardins cultivés sans désherbants ni pesticides de synthèse, et de rencontrer des jardiniers afin de partager des astuces sur le jardinage au naturel, dans une ambiance chaleureuse et conviviale. Cette année, l'événement promet un retentissement important suite à l'interdiction de l'achat, de l'usage et du stockage des produits phytosanitaires au jardin pour les particuliers depuis le 1er janvier 2019.

La précédente opération en 2017 avait permis d'accueillir environ 40 000 visiteurs dans 170 jardins de particuliers bretons (45 jardins et plus de 10 000 visiteurs en Finistère)

STATIONNEMENT DES VEHICULES SUR LES TROTTOIRS ET LES PISTES CYCLABLES

Chaque automobiliste doit respecter et appliquer le code de la route.
Mal se garer est non seulement un manque de civisme mais représente aussi un danger pour les piétons, les personnes à mobilité réduite, les cyclistes, les parents avec des poussettes, qui doivent descendre sur la chaussée pour poursuivre leur chemin.
Il faut donc que les trottoirs et les pistes cyclables demeurent libres de tout obstacle EN PERMANENCE.

Selon la gravité de l'infraction aux règles de stationnement (stationnement gênant, très gênant ou dangereux...), le montant de l'amende peut varier de la 2e à la 4e classe.

ELECTIONS EUROPEENNES

Le scrutin des élections européennes se déroulera le dimanche 26 mai 2019

Les bureaux de vote seront ouverts de 08h00 à 18h00 en continu.
Vous pouvez prendre connaissance de votre numéro de bureau de vote et de sa localisation, en haut de la nouvelle carte d'électeur que chaque administré régulièrement inscrit sur la liste électorale de la commune au 31 mars 2019, va recevoir prochainement par voie postale.

- **le bureau de vote n°1** sera situé en mairie.
- **le bureau de vote n°2** sera situé dans la salle omnisports du Gouélou, impasse du 19 mars 1962.
- **Les bureaux de vote n° 3 et 4** seront situés dans les locaux de l'Espace du Binigou, rue du Tunès.

Un fléchage des bureaux de vote est prévu pour guider les électeurs.

Pour prouver votre identité au moment de voter, **vous devez vous munir d'un document prouvant votre identité, en cours de validité :** carte d'identité, passeport, permis de conduire, carte vitale, carte d'ancien combattant, permis de chasser, etc.

Si vous ne pouvez pas vous déplacer ou être présent dans votre commune d'inscription électorale, vous avez la possibilité de confier un mandat à un autre électeur inscrit dans la même commune que vous. Un électeur absent ou empêché, a donc la possibilité de choisir un autre électeur pour accomplir à sa place les opérations de vote.

Les demandes de procuration peuvent être effectuées auprès d'une Gendarmerie ou d'un Commissariat de police.

Deux possibilités pour donner procuration :
- **la pré-demande en ligne** (publication au Journal officiel du 20 décembre 2013 du décret n° 2013-1193 du 18 décembre 2013 portant simplification de l'exercice du droit de vote par procuration):
Il s'agit d'une nouvelle possibilité offerte au mandant (celui qui donne procuration) qui ne dispense pas le demandeur de se déplacer physiquement auprès des autorités chargées de les établir pour valider la procuration. Attention : le formulaire pré-rempli en ligne doit impérativement être imprimé sur papier en recto simple.
- il est bien entendu toujours possible pour l'électeur d'utiliser **le formulaire cartonné de demande de procuration** - cerfa 12668*01 - disponible auprès de la Gendarmerie ou d'un commissariat de police.

Attention : une procuration peut être établie à tout moment et jusqu'à la veille du scrutin, mais, en pratique, le mandataire risque de ne pas pouvoir voter si la commune ne l'a pas reçue à temps. C'est pourquoi il est conseillé d'effectuer votre démarche le plus tôt possible (au plus tard le vendredi 24 mai 2019 à 12 h 00 pour le scrutin du dimanche 26 mai 2019 pour tenir compte des délais d'acheminement et de traitement de la procuration en Mairie.

DECHETERIES : PASSAGE AUX HORAIRES D'ETE

Les déchèteries communautaires passeront aux horaires d'été à partir **15 avril 2019**.
Horaires de la déchèterie de Saint-Martin-des-Champs (du 15 avril au 14 octobre 2019) :
Lundi, mardi, mercredi, jeudi et vendredi : 8h30/12h – 14h/18h
Samedi : 9h/12h – 14h/18h

État civil

NAISSANCES – Nina CUEFF DE MARCO, née le 09 avril 2019 à Brest.

DÉCÈS – Hervé de KERMENGUY, 90 ans, domicilié 1, rue Vengleux Roux. Suzanne TALLÉGAS, veuve BERTHOU, 90 ans, domiciliée 3, boulevard Surcouf. Yvette LE JEAN, veuve PÉRIOU, 73 ans, domiciliée à Morlaix. Yvonne SIRE, 97 ans, domiciliée 74, allée Saint-François. Yves LE CANN, 90 ans, domicilié à Plouénan. Richard HILITZER, 81 ans, domicilié 5, impasse Charles Gounod. Paul-Marie LE BRUN, 88 ans, domicilié 29, route de Sainte-Sève. Germaine GALLON, veuve SCOUARNEC, 94 ans, domiciliée à Carantec.

MEDIATHEQUE : ANIMATIONS

Vendredi 3 mai, 9h30 et samedi 4 mai, 11h : Bébés lecteurs
Histoires, comptines, jeux de doigts, permettent aux tout-petits d'aborder le monde des livres. Gratuit, sur inscription au 02.98.15.20.90 (aux horaires d'ouverture).

Mercredi 15 mai, 15h – 17h : café tricot
Tricotons entre générations au Roudour. Tous les âges sont les bienvenus et aucun niveau préalable n'est exigé, seulement de la bonne humeur et une envie de partager.
Gratuit et ouvert à tous. Dans le café littéraire.

Mercredi 22 mai, 16h : Istorioù divyezhek, P'tites histoires bilingues
Dans le cadre de la fête de la Bretagne et en partenariat avec KLT et l'association La Baie des Livres. Des histoires, des chansons et des comptines bilingues breton/français pour toute la famille. Gratuit, sur inscription au 02.98.15.20.90 (aux horaires d'ouverture).

Samedi 25 mai, 10h – 13h : Matinée jeux
Entre amis ou en famille, venez jouer à nos jeux vidéo, nos jeux de plateau, de cartes et d'éveil. Ils sont à votre disposition toute la matinée.

LOCAL JEUNES

C'est la reprise! Cap sur les activités du mercredi après-midi au Local Jeunes de Saint-Martin-Des-Champs !

Rendez vous de 14h à 17h30 le mercredi 24 Avril pour découvrir les médias : radio, journaux, infos, sites internet etc... L'activité est gratuite, sous réserve d'être à jour de sa cotisation annuelle au Local Jeunes. Un goûter est offert aux participants en fin de séance.
Les mercredis du local se termineront le mercredi 26 juin 2019.

Informations et inscriptions au 06 89 85 77 97 ou au Local Jeunes situé rue du Tunes 29600 Saint-Martin-Des-Champs

RELAIS PETITE ENFANCE

Le Relais Parents Assistantes Maternelles du territoire de Morlaix a changé de nom, il s'appelle désormais **Relais Petite Enfance**. Ses missions restent les mêmes, par conséquent, l**es temps d'éveil** se poursuivent. Ces temps d'animations, proposés sur votre commune (ALSH La Marelle), sont ouverts aux jeunes enfants accompagnés d'un(e) assistant(e) maternel(le), garde à domicile, parent, grands-parents…

Voici les dates pour le prochain trimestre :

- Vendredi 26 avril
- Vendredi 10 mai
- Vendredi 24 mai
- Vendredi 21 juin
- Vendredi 5 juillet

Les inscriptions pour le trimestre se font par téléphone en contactant le **Relais Petite Enfance (RPE) au 02.98.88.17.34.**

PORTES OUVERTES - ECOLE MATERNELLE DU GOUELOU -
Samedi 4 mai 2019, de 9h30 à 12h

Toute l'équipe enseignante sera présente pour vous faire visiter l'école et répondre à vos questions. Pour toute inscription, pensez à apporter votre livret de famille et le carnet de santé de votre enfant.

ROUDOUR : AUTRES EVENEMENTS

Samedi 18 mai 2019 – 10h à 17h – Colloque Fondation Massé-Trévidy "Hors cases" - conférences avec Catherine Henri, professeure et auteure et Laurent Dupont, psychanalyste.
Présentations de situations cliniques par des professionnels des dispositifs IME et ITEP de la Fondation Massé Trévidy.

Comment les enfants qui n'entrent pas dans les cases de bonnes conduites mettent à mal le lien social dans les institutions qu'ils traversent ? Se défendent-ils d'un monde qu'ils vivent comme hostile ? Lancent-ils sans cesse des défis pour lutter contre ce qui fait intrusion ? Se protègent-ils de ce qu'ils perçoivent comme étrange en se retirant jusqu'à passer inaperçus ?

Comment accompagner au mieux ces enfants vers quelque chose de constructif ?

Du 1er au 26 mai 2019, le Roudour accueillera "un artiste, une œuvre, les créatifs de la Baie de Morlaix", une exposition organisée dans le cadre de la BRITTANY CONNEXION.

PORTES OUVERTES DE L'ATELIER D'ARTISTE BERTRAND MENGUY
Les 24,25 et 26 mai 2019

Dans le cadre de la fête de la Bretagne et de la fête de l'estampe, l'association **Les Moyens du Bord** organise des portes ouvertes de l'atelier du plasticien Bertrand Menguy, administrateur de l'association l'Urgence de l'art.
Les visites de l'atelier se feront au 32 allée Saint-François à Saint-Martin-des-Champs, (ex-poste de transformation EDF en bordure de rivière).

SERVICE ENFANCE JEUNESSE
Les séjours d'été

Cette année, 6 séjours seront proposés par le Service Enfance Jeunesse de la Mairie de Saint-Martin-Des-Champs. De 7 à 18 ans, les enfants pourront profiter de camps développés autour de plusieurs thématiques : multisports, équitation, surf…

Le programme des séjours sera disponible dans les centres de Loisirs et sur le site internet de la commune dès le jeudi 9 Mai 2019.

Les permanences de préinscriptions aux séjours auront lieu le mercredi 22 Mai de 10h à 19h et le samedi 25 Mai de 10h à 13h à l'espace culturel du Roudour.

LES ATELIERS DE LA CYBERBASE

- Création de site web (mardi 4, 11,18 et 25 juin et jeudi 6, 13, 20 et 27 juin 2019)
- Tournage et montage vidéo (lundi 3 et 17 juin 2019)
- Initiation internet (4 juin 2019)
- CV et profil pôle emploi (6, 22 mai, 13 et 26 juin 2019)
- Réseaux sociaux et emploi (24 mai et 28 juin 2019)
- Utiliser les services publics en ligne (16 mai et 24 juin 2019)

Cyberbase - Morlaix Communauté
Z.A LA Boissière - Rue Jean Caërou - 29600 Morlaix
Tél : 02 98 15 15 95 - cyberbase@agglo.morlaix.fr

Vie associative

CLUB MAQUETTISME

Au Binigou, salle MELEN, les permanences ont lieu tous les mercredis et samedis après-midi de 14h à 18h, y compris aux mois de juillet et d'Août.
Tel : 06 78 42 50 26 (Président) ou 06 23 90 53 06 (Secrétaire) et par courriel : clubmaquettismestmartinois@gmail.com

Animations LEGO : Samedi 25 mai de 14h à 18h, salle Ruz au Binigou et samedi 1er juin de 13h30 à 17h au Binigou, dans le Kiosque.

FEST NOZ DES ECOLES PUBLIQUES BILINGUES 4 mai à partir de 19h30

Pour fêter les 20 ans de la filière de Morlaix et les 10 ans de celle de Pleyber, les écoles publiques bilingues organisent un Fest-noz à l'Espace du Roudour à Saint-Martin-des-Champs.

19h30-20h30 : Fest-noz pour les enfants (entrée au chapeau)
20h30-2h : fest-noz adulte (entrée à 6€)

PETANQUE LOISIR Challenge annuel

Le challenge annuel Pétanque Loisir aura lieu le samedi 4 mai 2019 sur 5 parties.

Inscriptions (5 euros) le matin de 10h à 10h45 précises, puis dès 11h15 une partie le matin puis 4 parties l'après-midi. Un buffet froid sera offert aux participants vers midi. Ce challenge est réservé aux adhérents.

COMMEMORATION DU 8 MAI 1945

Les associations d'Anciens Combattants et de Prisonniers de Guerre et la municipalité, invitent la population au **74ème anniversaire de la Victoire du 8 mai 1945**, le mercredi 8 mai 2019 à 10h45 au monument aux morts.

ASSM CYCLOTOURISME

L'ASSM Cyclotourisme organise Mercredi 1er Mai, une randonnée interclubs.
3 circuits seront proposés aux participants: 100, 75 et 50 kms. Les départs et arrivées se dérouleront à la Maison des Sports du Binigou, rue du Tunes. Inscriptions sur place à partir de 7h15. Départs des groupes: 8h00 pour les 100 kms, 8h15 pour les 75 kms et 8h30 pour les 50 kms.
La participation est fixée à 5 € et donne droit à une consommation et un casse-croûte. Un plan du parcours sera distribué à l'inscription. Une remise de coupes et un pot de l'amitié clôtureront cette manifestation.

Le code de la route doit être respecté et le port du casque est obligatoire.

Pour plus d information, vous pouvez consulter le site: https://assmcyclo29.wordpress.com/

AMICALE DES RETRAITES

Mardi 30 avril : Pétanque, 14h00, halle multi-loisirs.
Vendredi 3 mai : CA, 10h00, salle ruz au Binigou.
Lundi 6 mai : Belote, championnat d'été, ouvert à tous, 14h00 au Roudour. Mise en place à 11h00.
Lundi 6 mai : Dominos, 14h00, salle gwer au Binigou.
Mardi 7 mai : Pétanque, 14h00, halle multi-loisirs.
Lundi 13 mai : Coinchée, 14h00, salle gwer au Binigou.
Mardi 14 mai : Pétanque, 14h00, halle multi-loisirs.
Mercredi 15 mai : Floralies à Nantes sur 3 jours, départ 8h30 rue Théophile Gautier face Géant.
Mercredi 15 mai : Danses de société, 14h00, salle glaz mor au Binigou.
Lundi 20 mai : Belote, 14h00, salle gwer au Binigou.
Mardi 21 mai : Pétanque, 14h00, halle multi-loisirs.
Mercredi 22 mai : Loto interne, 14h00, salle Argoat au Roudour, mise en place à 11h00.
Jeudi 23 mai : Art floral, 14h00, kiosque au Binigou.
Lundi 27 mai : Dominos, 14h00, salle gwer au Binigou.
Mardi 28 mai : Pétanque, 14h00, halle multi-loisirs.
Mercredi 29 mai : Danses de société, 14h00, salle glaz mor au Binigou.

Et bien sûr toutes nos activités hebdomadaires aux jours et heures habituels !!

CERCLE PHILATELIQUE

L'assemblée générale du cercle philatélique St Martin - Morlaix se déroulera le dimanche 19 mai, à 11h, au cours de la séance habituelle du 3ème dimanche du mois. Elle sera suivie du pot de l'amitié.

A TRAVERS CHAMPS Randonnées

Tous les départs se font à 13h45

Jeudi 2 mai
Plourin : circuit du Quelern
RDV terrain des sports
Circuit de St Haran
RDV parking Toul an Héry
Réunion sentiers à l'issu des randonnées à l'O.M.S, espace du Binigou

Dimanche 5 mai, 14h, LOTO au Roudour
Mise en place : 9h. Ouverture des portes : 11h. Début du loto : 14h. Merci aux volontaires pour la confection des gâteaux. Venez nombreux.
Bons d'achat : 500 €, 200 €, 150 €, 60 €, 50 €...
Bingo : B A 100 € & 50 €
"Petit train", corbeilles garnies, téléviseur...
Animation Malou de Brest

Lundi 6 mai
Carantec : Kelenn – Callot
RDV parking du Kelenn
Carantec : le Port – Callot
RDV parking du port

Jeudi 9 mai
Botmeur : circuit du Roc'h Bichourel
RDV parking de la nouvelle Mairie
St Pol : Pempoul - Trégondern
RDV parking Pempoul

Lundi 13 mai
Plestin : boucle de St Jagut
RDV parking collège du Penquer
Carantec : Roc'h C'laz vers le Kelenn
RDV parking Roc'h C'laz

Jeudi 16 mai
Plougoulm : St Jacques - Moguériec
RDV parking St Jacques
St Thégonnec : circuit du Fers
RDV parking St Brigitte

Lundi 20 mai
Roscoff : circuit Terre et mer
RDV parking Kerdiles
St Pol : Ste Anne – Rocher fleuri
RDV parking Ste Anne

Jeudi 23 mai
Santec : circuit de la Croix Celtique
RDV parking face Sieck
Ile de Siec – Forêt domaniale
RDV parking face Sieck

Lundi 27 mai, 9h30
Sortie pique-nique au lac du Drennec.
Randonnée matin : vallée de l'Elorn – A.M. : tour du Drennec
RDV parking du Barrage

Le prochain Flash paraîtra le **lundi 27 mai 2019.**
Merci de faire parvenir vos articles pour le **lundi 20 mai à** communication@ville-stmartin29.fr

LE MOT DE LA FIN…
E miz Mae da hanter ar miz e tro ar rev e glizh.
En mai au milieu du mois la gelée devient rosée.
In May in the middle of the month, frost turns to dew.